

## 國際兒童保護證書 (ICPC)

### 什麼是 ICPC，為什麼要執行它？

ICPC 是一個聯合倡議，由英國的“全國打擊犯罪總署 (NCA)”和“刑事犯罪記錄辦公室 (ACRO) 聯合發展。ICPC 幫助保護英國境外的弱勢兒童免遭那些專門到外國去利用，並蓄意傷害他們的英國公民或曾經在英國居住過的人的傷害。ICPC 保護兒童免受那些會對他們構成性虐待、身體傷害、精神傷害和/或忽視風險的個人的傷害。這些犯罪分子通過就業，義務工作和慈善工作和兒童進行直接的接觸。ICPC 設計來防止他們這樣做。

ICPC 是針對個人，對英國的警察和情報刑事記錄數據的核查。它可以由機構對申請到英國境外從事和兒童有關的工作的所有英國公民（也可以對之前在英國居住過的非英國公民）提出。ICPC 也可以由已經受顧並且在從事和兒童相關工作的個人提出。

當和現存的牢靠安全保護程序一起使用時，ICPC 幫助學校和其他在英國境外的機構在考慮某人是否適合受顧來從事和兒童相關工作時可以對其風險做出知情決定。

當您將 ICPC 包括在您招聘程序內時，您將會在您已經成型的程序里增加額外保護措施，並且邁出了重要的一步，幫助保護兒童免遭那些蓄意虐待和剝削他們的人的傷害。

### 證書上會顯示什麼？

證書上會包括在英國所犯的任何刑事犯罪判決資料，並且，在存在交換機製的情況下還可能包含透露給英國的、在其他國家的刑事犯罪判決資料。另外，作為 ICPC 程序的一部分，NCA 還會對可以得到的情報和信息進行評估，在證書上透露任何被認為和兒童保護相關的信息。

證書分兩個部分：

- 第一部分：透露所有的判決，正在進行的指控、警告、處分、警戒以及根據[“ACRO 下降模式 \(step-down\)”](#) 在英國警察數據庫裡存在的正在進行的調查。
- 第二部分：包括了為傳達某個申請人對兒童或青少年構成的風險，NCA 評估認為是相關的，且與其披露相稱的信息。

重要信息：ICPC 證書並不能決定某申請人從事和兒童相關工作的適當性。相反，它應該被用作顧主的額外工具，在其機構通常的保護考量的同時做出知情決定。

## 學校和其他機構會怎樣執行 ICPC?

為了使用 ICPC 程序，機構應該達到以下標準：

- 從事與兒童相關的工作；
- 從英國顧傭員工或義務工作者，包括之前曾經在英國居住過的個人；
- 在英國沒有正式的聯繫並且不能使用英國的“披露和禁止服務（DBS）”。

ICPC 的費用由申請工作的個人支付。有關收費詳情請訪問 [www.acro.police.uk/icpc](http://www.acro.police.uk/icpc)。證書只能應申請人的要求提供；顧主不能代為申請。推薦機構通過將 ICPC 作為顧傭的先決條件提以鼓勵顧員做出申請。對於現在職的顧員，可要求他們定期出示 ICPC 來作為他們持續審查的一部分。

如果顧主希望某人提供 ICPC 證書，他們可以指導該人訪問 ACRO 的網站 ([www.acro.police.uk/icpc](http://www.acro.police.uk/icpc)) 以填寫申請表格。網站上有申請程序指南。

ICPC 只反應在發放證書時警察和情報數據庫裡記錄和存在的信息，因此，不會顯示任何在之後記錄的判決資料。顧主需要決定他們的員工應多久重續 ICPC。

機構可以代表員工提交申請，不過，申請表應該由申請人自己填寫並簽名。ICPC 會被直接寄給申請人，不會給機構。

請注意：在英國境外、可使用 DBS 審查的機構不能建議招聘員工或現存員工去獲得 ICPC。在這些情況下應該使用普通的 DBS 申請程序。

若想得到 ICPC 的更多信息，請訪問：[www.acro.police.uk/icpc](http://www.acro.police.uk/icpc)。